

④ Installationshinweise

Installation der Maus (Seriell)

- a) Schalten Sie Ihren PC aus
- b) Verbinden Sie den seriellen Maus-Anschluss mit der seriellen Schnittstelle am PC.
- c) Schalten Sie Ihren Computer ein und fahren ihn hoch.



Installation der Maus (PS/2)

- a) Schalten Sie Ihren PC aus
- b) Verbinden Sie den Maus PS/2-Anschluss (Grün) mit der PS/2-Mausschnittstelle am PC.
- c) Schalten Sie Ihren Computer ein und fahren ihn hoch.



Installation der Software

- a) Deinstallieren Sie zunächst Ihren alten Treiber.
- b) Legen Sie die Diskette ins Laufwerk.
- c) Rufen Sie das Laufwerk auf und führen sie die "Setup.exe" aus.
- d) Folgen Sie dann den Anweisungen auf dem Bildschirm.

Hinweise:

- Bitte schließen Sie die Maus nicht bei eingeschaltetem Computer an. Ihr Computer könnte beschädigt werden.
- Während der Software-Installation unter Windows XP kann eine Meldung bezüglich eines nicht signierten Treibers erscheinen. Die Funktion der Maus oder Software wird dadurch nicht beeinträchtigt. Fahren Sie mit der Installation fort.

www.hama.de

hama®

Hama GmbH & Co KG
 86651 Monheim/Germany
 Tel. (09091) 502-0
 Fax 502-274
 e-mail: hama@hama.de
 www.hama.de

00049124/00049125

- Ne branchez pas la souris lorsque votre ordinateur est sous tension. Votre ordinateur pourrait en subir des dommages.
- Lors de l'installation du logiciel sous Windows XP, il est possible qu'un message concernant un pilote non signé apparaisse. Le fonctionnement de la souris ou du logiciel n'en seront toutefois pas affectés. Continuez l'installation.

Remarques :

- d) Suivez ensuite les consignes affichées à l'écran.
- c) Sélectionnez votre lecteur, et exécutez le fichier "Setup.exe".
- b) Insérez la disquette dans le lecteur.
- a) Désinstallez premièrement votre ancien pilote.

Installation du logiciel

- c) Mettez votre ordinateur sous tension et démarrez le système d'exploitation.

- a) Mettez votre ordinateur hors tension
- b) Connectez le branchement PS/2 (vert) de la souris à l'interface PS/2 de la souris de votre ordinateur.
- c) Mettez votre ordinateur sous tension et démarrez le système d'exploitation.

Installation de la souris (PS/2)



- a) Mettez votre ordinateur hors tension
- b) Connectez le branchement série de la souris à l'interface série de votre ordinateur
- c) Mettez votre ordinateur sous tension et démarrez le système d'exploitation.

Installation de la souris (série)



⑤ Indications d'installation

hama®

⑥ Installation hints

hama®



- a) Switch off your PC
- b) Connect mouse connector (green) with PS/2 mouse port on your PC.
- c) Switch on computer and boot system.

Installing the Mouse (PS/2)

- a) First deinstall any old drivers.
- b) Place disk into drive.
- c) Select appropriate drive and carry out "Setup.exe" procedure.
- d) Follow the instructions that appear on the screen.

Note:

- Do not connect mouse when computer is switched on. This can cause damage to your PC.
- When installing software under Windows XP, a message may appear regarding an unsigned driver. This does not affect the operation of the mouse or running of software. Simply continue with the installation process.

Installing the Software